

PŘÍLOHA A.

1. ZPRACOVÁNÍ VAŠICH OSOBNÍCH ÚDAJŮ

Pro účely uvedené v této Příloze těchto Zásad ochrany osobních údajů zpracováváme osobní údaje, které od vás získáváme přímo (když se rozhodnete sdělit nám tyto údaje, tj. když nás kontaktujete, nebo když vyplníte formuláře zobrazené na našich webových stránkách) nebo nepřímo (údaje poskytnuté třetí stranou). Subjekty údajů v těchto Zásadách ochrany osobních údajů jsou obchodní partneři, zákazníci, dodavatelé a další třetí strany mimo Skupinu společností. Zajišťujeme, aby vaše zpracovávané osobní údaje byly přiměřené, relevantní a omezené na nezbytnou míru v souvislosti s účely, pro které jsou zpracovávány. Vaše osobní údaje budeme vždy zpracovávat na právním základě uvedeném v Obecném nařízení o ochraně údajů, označovaném zkratkou GDPR (články 6 a 7).

Vaše osobní údaje můžeme shromažďovat a zpracovávat na následujícím právním základě a pro následující účely:

Skupina společností, která přijímá tyto zásady ochrany osobních údajů, se skládá ze společností uvedených níže.

- (1) THK CO., LTD. (dále jen „THK“)
- (2) THK INTECHS CO., LTD. (dále jen „THK INTECHS“)
- (3) Talk System CO., LTD. (dále jen „Talk System“)
- (4) THK RHYTHM CO., LTD. (dále jen „THK RHYTHM“)
- (5) THK Europe B.V. (dále jen „THK Europe“)
- (6) THK GmbH (dále jen „THK GmbH“)
- (7) THK France S.A.S. (dále jen „THK France“)
- (8) THK Manufacturing of Europe S.A.S. (dále jen „TME“)
- (9) THK Manufacturing of Ireland Ltd. (dále jen „TMI“)

I. Účel: Poskytování a příjem produktů a služeb mezi Skupinou společností a obchodními partnery (včetně zákazníků a dodavatelů) a komunikace produktů a služeb.

Osobní údaje získané přímo od vás

Specifický účel	Právní základ	Správce
Potvrzení specifikací	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Vývoj nové aplikace a funkce	Oprávněné zájmy	THK GmbH THK RHYTHM
Příprava výkresů THL	Oprávněné zájmy	THK GmbH TME
Cenová nabídka, objednávky, dodávky	Zákonné povinnosti Oprávněné zájmy	THK GmbH THK France THK Europe TME TMI
Outsourcing dopravy a celního odbavení	Oprávněné zájmy	THK GmbH

Sledování objednávky	Oprávněné zájmy	TME
Uložení produktů do externího skladu	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Korespondence s celní správou	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Korespondence s obchodní komorou	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Správa závazků	Oprávněné zájmy	THK GmbH TMI
Správa pohledávek	Oprávněné zájmy	THK GmbH TMI
Odesílání faktur	Zákonné povinnosti Oprávněné zájmy	THK GmbH TME
Provádění některých přezkumů	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Zpracování technických reklamací	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Odstraňování problémů	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Použití normy DIN	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Zpracování požadavku na ochranu životního prostředí.	Oprávněné zájmy	THK GmbH THK
Průzkum REACH	Zákonné povinnosti Oprávněné zájmy	TME THK
Sledování odpadu a likvidace	Zákonné povinnosti Oprávněné zájmy	TME THK
Poskytnutí údajů o tuhosti	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Údržba zařízení	Oprávněné zájmy	TME
Vytváření organizačního schématu nebo seznamu	Oprávněné zájmy	THK GmbH TME THK Talk System
Potvrzení kontaktních osob	Oprávněné zájmy	THK GmbH THK Talk System
Příprava výpočtu / vyhodnocení rizik	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Získávání informací o prodeji a průzkum trhu	Oprávněné zájmy	THK GmbH THK RHYTHM
Následné obchodování	Zákonné povinnosti Oprávněné zájmy	THK GmbH THK France THK Europe
Prodej produktů pro zákazníky zaregistrované na našich webových stránkách (Omni THK).	Oprávněné zájmy	THK
Poskytování služeb, jako jsou informace o produktech, stahování dat CAD, nástroje pro výpočet životnosti, nástroje pro výběr produktů.	Oprávněné zájmy	THK
Administrativní komunikace mezi Skupinou společností	Oprávněné zájmy	THK GmbH THK France THK Europe

		TME TMI THK THK RHYTHM Talk System
--	--	--

Osobní údaje, které jsme od vás získali nepřímo

Specifický účel	Kategorie osobních údajů	Právní základ	Správce
Cenová nabídka, objednávky, dodávky	Jméno, název společnosti, telefonní číslo (firemní), faxové číslo, e-mailová adresa, pozice, adresa firmy, účty	Zákonné povinnosti Oprávněné zájmy	THK GmbH THK France THK Europe TME TMI
Sledování objednávky	Název	Oprávněné zájmy	TME
Vytváření organizačního schématu	Jméno, e-mailová adresa	Oprávněné zájmy	THK GmbH TME
Potvrzení kontaktních osob	Jméno, e-mailová adresa, telefonní číslo, adresa firmy	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Hlášení výsledků reakcí na problémy s produkty	Jméno, adresa, telefonní číslo, e-mailová adresa	Oprávněné zájmy	THK
Prodej produktů pro zákazníky zaregistrované na našich webových stránkách (Omni THK).	Jméno, název společnosti, telefonní číslo (firemní), faxové číslo, e-mailová adresa, pozice, adresa firmy	Oprávněné zájmy	THK
Poskytování služeb, jako jsou informace o produktech, stahování dat CAD, nástroje pro výpočet životnosti, nástroje pro výběr produktů.	Kraj nebo region, ID uživatele a heslo, název společnosti, název školy, oddělení společnosti nebo akademické oddělení, telefonní číslo,	Oprávněné zájmy	THK

	faxové číslo, PSC, adresa, typ odvětví, typ práce, jméno, pozice, e-mailová adresa, rodný jazyk		
Prodej produktů pro zákazníky	Jméno, název společnosti, telefonní číslo (firemní), faxové číslo, e-mailová adresa, pozice, adresa firmy	Oprávněné zájmy	THK, THK RHYTHM, Talk System

Můžeme mít oprávněný zájem přímo nebo nepřímo shromažďovat a zpracovávat vaše osobní údaje pro účely uvedené v tabulkách výše. Toto shromažďování je nutné k tomu, aby bylo možné zákazníkům nabízet produkty a služby Skupiny společností, přijímat od dodavatelů dodavatelské produkty a služby a zajišťovat komunikaci s obchodními partnery ohledně důležitých záležitostí týkajících se obchodu a podnikání.

Byla provedena zkouška vyváženosti, aby bylo možné spoléhat na oprávněný zájem jako na právní základ pro zpracování údajů. Subjekty údajů mohou na vyžádání získat informace o zkoušce vyváženosti.

V rozsahu, v jakém jsou tyto osobní údaje nezbytné pro splnění našich zákonných povinností, se také opíráme o právní základ podle Článku 6(1)(c) nařízení GDPR („zpracování je nezbytné pro splnění zákonné povinnosti, již správce podléhá“). Upozorňujeme, že v případě neexistence výše uvedených osobních údajů, jejichž zpracování je také předepsáno zákonem, nemůžeme realizovat a sledovat obchodní činnost, ani nastítnit datový tok obchodování.

II. Účel: Zavádění produktů a služeb, odesílání přání

Osobní údaje získané přímo od vás

Specifický účel	Právní základ	Správce
Odesílání přání	Oprávněné zájmy	THK GmbH TME THK
Odesílání katalogů	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Odesílání informací souvisejících s novými produkty	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Řízení výstavy	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Shromažďování „listů pro následné kontaktování“ na výstavách	Oprávněné zájmy	THK GmbH

Digitalizace „listů pro následné kontaktování“	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Zajištění propagace na pracovištích zákazníků	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Zavedení technického školení	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Načítání dat do služby Salesforce	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Používání aplikace Infomobile	Oprávněné zájmy	THK GmbH
E-mailové průzkumy	Oprávněné zájmy	THK
Marketingové aktivity na našich webových stránkách (OmniTHK)	Oprávněné zájmy	THK

Osobní údaje, které jsme od vás získali nepřímo

Specifický účel	Kategorie osobních údajů	Právní základ	Správce
Odesílání a příjem přání	Jméno, adresa firmy, pozice, telefonní číslo, e-mailová adresa	Oprávněné zájmy	THK GmbH TME
Správa přezkumů	Jméno, název společnosti, oddělení, telefonní číslo a číslo mobilního telefonu, e-mailová adresa, adresa firmy	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Používání aplikace Infomobile	Jméno, pozice, číslo mobilního telefonu	Oprávněné zájmy	THK GmbH
E-mailové průzkumy	Kraj nebo region, ID uživatele a heslo, název společnosti, název školy, oddělení společnosti nebo akademické oddělení, telefonní číslo, faxové číslo, PSČ, adresa, typ odvětví, typ práce, jméno,	Oprávněné zájmy	THK

	pozice, e-mailová adresa, rodný jazyk		
Marketingové aktivity na našich webových stránkách (OmniTHK)	Jméno, adresa firmy, telefonní číslo, název společnosti, oddělení, pozice, e-mailová adresa, informace o souborech cookie, IP adresy	Oprávněné zájmy	THK
Analyzování aktivit, kterým se návštěvníci věnují na našich webových stránkách	IP adresy, informace o poskytovateli, informace o prohlížeči, historie přístupu, informace o souborech cookie, ID uživatele, heslo	Oprávněné zájmy	THK

Můžeme mít oprávněný zájem přímo nebo nepřímo shromažďovat a zpracovávat vaše osobní údaje pro účely uvedené v tabulkách výše. Toto shromažďování je nutné k tomu, aby bylo možné zákazníkům představovat naše produkty a služby a zasílat jim přání. Byla provedena zkouška vyváženosti, aby bylo možné spoléhat na oprávněný zájem jako na právní základ pro zpracování údajů. Subjekty údajů mohou na vyžádání získat informace o zkoušce vyváženosti.

III. Účel: Reakce na dotazy zákazníků a jejich správa

Osobní údaje získané přímo od vás

Specifický účel	Právní základ	Správce
Odpověď na telefonické dotazy	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Odpovídání na dotazy z webových stránek	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Odpověď na dotazy z webu technické podpory	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Odpověď na dotazy z našich webových stránek (Omni THK)	Oprávněné zájmy	THK

Můžeme mít oprávněný zájem přímo nebo nepřímo shromažďovat a zpracovávat vaše osobní údaje pro účely uvedené v tabulkách výše. Toto shromažďování je nutné k tomu, aby bylo možné reagovat na dotazy zákazníků, vyřizovat jejich požadavky a v případě potřeby poskytovat technickou podporu. Byla provedena zkouška vyváženosti, aby bylo možné spoléhat na oprávněný zájem jako na právní základ pro zpracování údajů. Subjekty údajů mohou na vyžádání získat informace o zkoušce vyváženosti.

IV. Účel: Obecné operace

Osobní údaje získané přímo od vás

Specifický účel	Právní základ	Správce
Ověření shody funkce řídicího systému	Zákonné povinnosti Oprávněné zájmy	TME
Reakce na nouzové situace	Zákonné povinnosti Oprávněné zájmy	TME
Analýza rizik	Zákonné povinnosti Oprávněné zájmy	TME
Odpověď na právní nároky	Oprávněné zájmy	THK
Uspořádání návštěvy obchodních partnerů	Oprávněné zájmy Pro zpracování citlivých údajů je právním základem výslovný souhlas (článek 9(2)(a) nařízení GDPR).	THK

Můžeme mít oprávněný zájem přímo shromažďovat a zpracovávat vaše osobní údaje pro účely uvedené v tabulkách výše. Toto shromažďování je nutné k tomu, aby bylo možné k organizovat a provádět obchodní činnost, vyměňovat nezbytné informace se zainteresovanými stranami a provozovat systémy řízení.

Byla provedena zkouška vyváženosti, aby bylo možné spoléhat na oprávněný zájem jako na právní základ pro zpracování údajů. Subjekty údajů mohou na vyžádání získat informace o zkoušce vyváženosti.

V. Účel: Lidské zdroje a řízení práce zaměstnanců Skupiny společností

Osobní údaje získané přímo od vás

Specifický účel	Právní základ	Správce
Nábor zaměstnanců	Právní závazek Oprávněné zájmy Pro zpracování citlivých údajů je právním základem výslovný souhlas (článek 9(2)(a) nařízení GDPR).	THK GmbH THK France THK Europe
správa výsledků každoroční zdravotní prohlídky	Oprávněné zájmy	TME
správa přeložení a návratu přiděleného zaměstnance	Oprávněné zájmy	TME
Výpočet sociálních nákladů	Zákonné povinnosti Oprávněné zájmy	TME
Kontrola plateb nájemného za byty	Oprávněné zájmy	TME
Řízení práce zaměstnanců spolupracujících společností	Oprávněné zájmy	TME
Výpočet daně a prohlášení	Oprávněné zájmy	THK GmbH
Správa služebních cest	Oprávněné zájmy	THK GmbH

Správa pobytu a pracovního povolení a řidičského oprávnění	Oprávněné zájmy	THK GmbH
--	-----------------	----------

Osobní údaje, které jsme od vás získali nepřímo

Specifický účel	Kategorie osobních údajů	Právní základ	Správce
Nábor zaměstnanců	Jméno, adresa firmy, pozice, telefonní číslo, e-mailová adresa	Oprávněné zájmy	THK GmbH THK France THK Europe

Můžeme mít oprávněný zájem přímo nebo nepřímo shromažďovat a zpracovávat vaše osobní údaje pro účely uvedené v tabulkách výše. Toto shromažďování je nutné k tomu, aby bylo možné zajistit funkční vztah s našimi zaměstnanci, vyřizovat jejich požadavky, plnit naše závazky vůči nim, jako je například mzda, bonus, mateřská dovolená, dovolená, služební vozidla, vstupní karty apod.

Byla provedena zkouška vyváženosti, aby bylo možné spoléhat na oprávněný zájem jako na právní základ pro zpracování údajů. Subjekty údajů mohou na vyžádání získat informace o zkoušce vyváženosti.

V rozsahu, v jakém jsou tyto osobní údaje nezbytné pro splnění našich zákonných povinností, se také opíráme o právní základ podle Článku 6(1)(c) nařízení GDPR („zpracování je nezbytné pro splnění zákonné povinnosti, jíž správce podléhá“). Upozorňujeme, že v případě neexistence výše uvedených osobních údajů, jejichž zpracování je také předepsáno zákonem, nemůžeme provádět platby mezd, bonusů, odměna za přesčasy, vypočítat příspěvek na důchodové pojištění, vést povinné odborné pohovory podle zákona, vytvořit a zaregistrovat pracovní smlouvu, sledovat čas, schvalovat žádosti o dovolenou, předkládat zprávy příslušnému daňovému orgánu a vyřizovat náležitosti životního, úrazového nebo zdravotního pojištění.

VI. Účel: Provoz a správa informačních systémů Skupiny společností

Osobní údaje získané přímo od vás

Specifický účel	Právní základ	Správce
Použití informačního portálu pro distributory	Oprávněný zájem	THK GmbH
Přístup k datům zálohy	Oprávněný zájem	THK GmbH TME TMI
Provoz systému	Oprávněný zájem	THK GmbH
Reakce na systémové chyby a potíže	Oprávněný zájem	THK GmbH
Určení problému pro systém IT	Oprávněný zájem	TMI

správa licencí	Oprávněný zájem	THK GmbH
----------------	-----------------	----------

Osobní údaje, které jsme od vás získali nepřímo

Specifický účel	Kategorie osobních údajů	Právní základ	Správce
Přístup k datům zálohy	Jméno, pozice, e-mailová adresa, telefonní číslo, adresa	Oprávněné zájmy	THK GmbH TME TMI
Aktualizace, změny a údržba dat systému Salesforce	Jméno, název společnosti, adresa firmy, oddělení, pozice, telefonní číslo, e-mailová adresa	Oprávněný zájem	THK
Aktualizace, změny a údržba hlavních údajů	Jméno, název společnosti, adresa firmy, oddělení, pozice, telefonní číslo, e-mailová adresa, ID uživatele	Oprávněný zájem	THK
Správa informací o zakázkách	Kód dodavatele, název společnosti, jméno, telefonní číslo, faxové číslo	Oprávněný zájem	THK
Identifikace příjemců e-mailu v sadě Office365	Jméno, telefonní číslo, oddělení, pozice, telefonní číslo (firemní), místo, e-mailová adresa	Oprávněný zájem	THK

Můžeme mít oprávněný zájem přímo nebo nepřímo shromažďovat a zpracovávat vaše osobní údaje pro účely uvedené v tabulkách výše. Toto shromažďování je nutné k tomu, aby bylo možné organizovat a provozovat informační systém společnosti, např. zálohování dat, technická školení, zpracovávat technické problémy apod.

Byla provedena zkouška vyváženosti, aby bylo možné spoléhat na oprávněný zájem jako na právní základ pro zpracování údajů. Subjekty údajů mohou na vyžádání získat informace o zkoušce vyváženosti.

Vaše osobní údaje budeme zpracovávat pro všechny výše uvedené konkrétní, výslovné a oprávněné účely, a nebudeme je dále zpracovávat způsobem, který je s těmito účely nekompatibilní. Pokud bude naším záměrem zpracovat osobní údaje původně shromážděné za jedním účelem kvůli dosažení jiných cílů nebo účelů, zajistíme, abyste byli o těchto účelech zpracování informováni. Vaše osobní údaje budeme uchovávat pouze po dobu nezbytně nutnou k tomu, abychom splnili své zákonné povinnosti a zajistili poskytování odpovídající služby a mohli zajistit příslušné obchodní aktivity (článek 5 a 25(2) nařízení GDPR).